

**TFA Dostmann GmbH & Co.KG, Zum Ottersberg 12, 97877 Wertheim, Germany**

*Diese Anleitung oder Auszüge daraus dürfen nur mit Zustimmung von TFA Dostmann veröffentlicht werden. Die technischen Daten entsprechen dem Stand bei Drucklegung und können ohne vorherige Benachrichtigung geändert werden. Die neuesten technischen Daten und Informationen zu Ihrem Produkt finden Sie auf unserer Homepage unter Eingabe der Artikel-Nummer in das Suchfeld.*

*No part of this manual may be reproduced without written consent of TFA Dostmann. The technical data are correct at the time of going to print and may change without prior notice. The latest technical data and information about this product can be found in our homepage by simply entering the product number in the search box.*

*La reproduction, même partielle, du présent mode d'emploi est strictement interdite sans l'accord explicite de TFA Dostmann. Les caractéristiques techniques de ce produit ont été actualisées au moment de l'impression et peuvent être modifiées sans avis préalable. Les dernières données techniques et les informations concernant votre produit peuvent être consultées en entrant le numéro de l'article sur notre site Internet.*

*È vietata la pubblicazione delle presenti istruzioni o di parti di esse senza una precedente autorizzazione della TFA Dostmann. I dati tecnici corrispondono allo stato del prodotto al momento della stampa e possono cambiare senza preavviso. È possibile trovare dati tecnici e informazioni aggiornate sul prodotto inserendo il numero di articolo sul nostro sito.*

*Deze gebruiksaanwijzing of gedeelten eruit mogen alleen met toestemming van TFA Dostmann worden gepubliceerd. De technische gegevens van dit apparaat zijn actueel bij het ter perse gaan en kunnen zonder voorafgaande informatie worden gewijzigd. De nieuwste technische gegevens en informatie over uw product kunt u vinden door het invoeren van het artikelnummer op onze homepage.*

*Estas instrucciones o extractos de las mismas no pueden ser publicados sin la autorización de la TFA Dostmann. Los datos técnicos de este producto corresponden al estado en el momento de la impresión y pueden ser modificados sin previo aviso. Los actuales datos técnicos e informaciones sobre su producto los puede encontrar bajo el número de artículo en nuestra página web.*

**www.tfa-dostmann.de**  
09/23

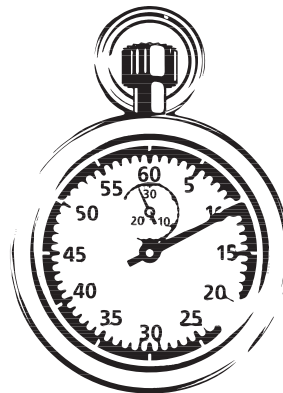


**Bedienungsanleitung  
Instruction manual  
Mode d'emploi  
Istruzioni per l'uso  
Gebruiksaanwijzing  
Instrucciones de uso**



**Instruction manuals**

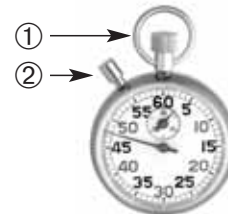
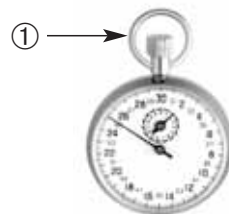
**[www.tfa-dostmann.de/en/service/downloads/instruction-manuals](http://www.tfa-dostmann.de/en/service/downloads/instruction-manuals)**



**TFA**

**Mechanische Stoppuhr**  
**Mechanical stopwatch**  
**Chronomètre mécanique**  
**Mechanische stopwatch**  
**Cronometro meccanico**  
**Cronómetro mecánico**

**Handaufzug**  
**Wind-up mechanism**  
**Remontage manuel**  
**Caricamento a molla**  
**Mecanismo de cuera**  
**Manuale opwinding**



<b>Kat. Nr.</b>	<b>38.1021</b>	<b>38.1022</b>
<b>Min.</b>	15 Min.	30 Min.
<b>Resolution</b>	1/10 Sec.	1/5 Sec.
<b>Funktion</b>		
<b>Start</b>	①	①
<b>Stopp</b>	①	①
<b>Reset</b>	①	②
<b>Pause</b>	---	✓
<b>Dimension</b>	Ø 50 mm	Ø 50 mm